

122 미래로통신



オンラインで学べる素晴らしい時代の幕開けです



素晴らしい時代の幕開けをみなさん、拍手喝采で迎えたいと思います。

コロナのせいで世の中はネガティブな感情に支配されがちですが、こんな時こそ、元気を出して学んでいきましょう。「教育はオンラインに強い」ということを感じています。学ぶ内容がはっきりしていて、個別でもグループでも対応でき、声を出しても、テキストを見ながらでも、いろんな形態で受講が可能です。自宅にいな

らどんな地域からもスマホで簡単に学べる時代です。素晴らしい！世の風潮がどうであれ、オンラインで学ぶ事に関しては何らマイナスはありません。元気にはつらつと、新学期を迎えましょう。新しい出会いにうきうきし、新しい仲間を増やし、新しい教材に胸ときめかせ、新しい目標を立てて、挑戦していく気持ちを今一度確かめましょう。ミレオンラインは、全国の仲間とつながれます。不定期ですが、オンライン勉強会・交流会も実施しています。つながりがあるから、頑張れます。



온라인으로 배울 수 있는 멋진 시대의 막이 열렸습니다



이 멋진 시대의 막을 여러분과 함께 박수갈채를 보내며 맞이하고 싶습니다. 코로나 때문에 세상이 온통 부정적 감정에 뒤덮여 있지만, 이런 때일수록 더욱 힘을 내어 공부해 봅시다. ‘교육은 온라인에 강하다’라는 것을 절실히 느끼고 있습니다. 학습 내용을 알기 쉽고 개별적·조별 대응도 가능하며, 교재를 함께 보거나 함께 소리를 내어 읽는 등, 여러가지 형태로 수강할 수 있습니다. 집안에서 어느 지역에서든 스마트폰으로 배울 수 있는 시대가 된 것입니다. 놀랍지요! 세상 풍조가 어떻든 온라인으로 배우는 일에는 마이너스가 없습니다. 생기발랄하게 신학기를 맞이합시다. 새로운 만남에 설레이는 마음으로 새로운 친구도 만들고, 두근거리는 마음으로 새로운 교재로 새로운 목표를 향한 도전 정신을 다시 한번 키워 봅시다. 온라인은 전국, 더 나아가 세계로 연결됩니다. 비정기적으로 온라인 스터디 모임과 교류회도 실시하고 있습니다. 우리는 서로 연결되어 있기 때문에 함께 힘을 낼 수 있는 것입니다.



外出自粛のため教室まで来られないという方は、一時的にオンラインに変更可能です。遠慮なくお申し出ください。（東京校は4月中は全てオンラインで授業を実施します。）

完全オーダーメイド+コーチング パーソナルレッスン

夢や目標は一人ひとり違います。あなたの夢の実現のために、完全オリジナルのカリキュラムを組みます。ミレは、目標達成のためのコーチとしてかわっていきます。講師もチームを組んで夢の実現をサポートします。入門初級から、TOPIK6級合格、通訳翻訳、韓国語講師養成まで、まずはカウンセリングを受けてください。

あなたが望む授業は？

あなたの悩みはなんですか？

解 決 策 (〜)/

しっかり基礎固め (初級)

韓国語ってどんな言語？
初めての韓国語を勉強するんだけど...
発音変化って何？
ずっと独学だった

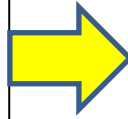


初級講座 I II III 初級エキスプレス

初級突破 4BD & 音読講座

基礎からのステップアップ (中級)

聞き取りが苦手だ
文法や単語はたくさん勉強したけれど、韓国語が口から出てこない
あやふやな文法と語彙の学びなおしをしたい
自分の発音が心配だ



中級講座 I II

中級パワーアップ講座 I II III

中級突破 4 B D & 音読講座 I II

通訳メソッドできたえる中級韓国語

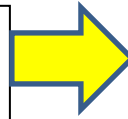
発音クリニック講座 基礎

発音変化完全マスター



目標に向けてがっつり (上級)

韓国語でなにかしたいけれどどうすれば？
自分の目で耳で韓国を理解したい
韓国語で自分を表現したい
韓国語で仕事がしたい



上級への扉講座 I II 上級講座 I II III

上級トレーニング講座 (緑本) I II III

上級演習講座 (赤本) I II III

通訳翻訳演習

KBS の韓国語 正しい言葉・美しい言葉



本を読んでみたい

童話を読む
オンライン 日曜日 16:00～

こんなことも
できます！

会話が上達したい

わくわく会話 I II III

間違いやすい韓国語 リアル中級会話

現地で使える実践会話

【会話サロン】

他にも作文講座や
単発発音クリニックな
どいろいろな講座があ
りますよ！

試験対策・作文対策

「ハングル」能力検定試験 5 級合格講座 はじめての TOPIK II (1 期・2 期)

TOPIK 1・2 級合格講座 TOPIK 3・4 級合格講座 TOPIK 5・6 級合格講座

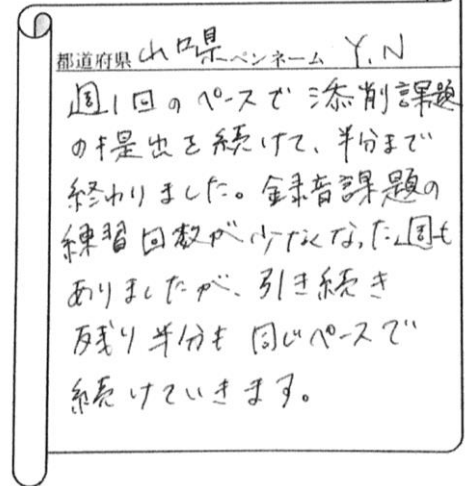
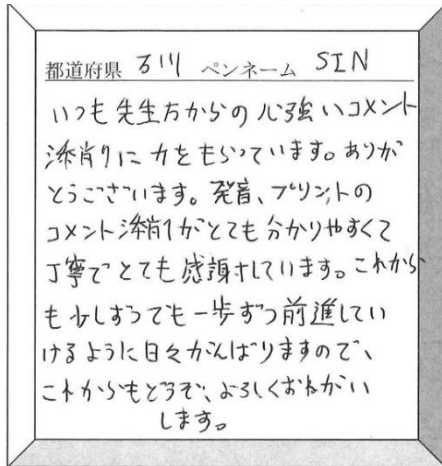
3・4 級合格 TOPIK II 作文対策 書けない人のための TOPIK II 作文講座

通訳ガイド試験合格講座 I II

ミレに集う人々



皆さんのご意見ご感想お待ちしております(^^♪



ミレマガ感想より

LINE@



QRコードでLINEの友だちを追加

LINE 登録者には韓国語上達
の秘訣4動画プレゼント



韓国語が生きがいの私ですが、以前はそんな自分を家族や世間はどう感じているのか不安に思っていました。けれど、私の好きなことをみんな自然体で受け入れてくれていると気がきました。以前なら音読を始めるとすぐに怒り出していた娘は、最近（諦めたのか）怒らずに近くで見てくれるようになってきました。また前田先生のことを「先生」としっかりと認識しているようで、最近イラストの前田先生を見ても喜びます。息子は、私が音読をしていると、「頑張れがんばれ！」と励ましてくれたり、タイムを測ってくれたりします。最近知ったことですが、去年、スピーチ大会に出たことを、友達のお母さんに自慢していたそうです。夫は、私が韓国語の勉強を続けていることについて何も言いませんが、否定せず受け入れてくれているようです。自分の好きなことを堂々と、諦めず継続してやっていると、自然と周囲が受け入れてくれると知りました。とても有り難い気持ちです。



スペシャル講座 第3回目!

発音変化の基礎基本

5月2日(土) 10:30~16:00
ミレ東京校 & ウェビナー



授業中に「ここはㄹ挿入が起こって、鼻音化も起こって.....」と説明されても正直何がなんだか(×)という方も多いのではないのでしょうか? そこで! 「スペシャル講座」という形で発音変化にはどんなものがあるのか・どんなときにそれらが発動するのかについて、時間をとってしっかり基礎から説明します! また、**今回はウェビナー参加も可能です!** (顔出しも発言も無しでOKです) ※講義内容は昨年行った第1回目・第2回目と全く同じですが、まだ発音変化があやふやな方は何度出ていただいても構いませんよ~!

- 第一部 10:30~12:30 (説明のみ)
- 昼食会 12:30~14:00 (教室にて持ち寄り形式)
- 第二部 14:00~16:00 (実践練習)

たくさんの方のみなさまの参加をお待ちしております!!



韓国語でなんて言う？

やり残した

「食べ残した」「仕事をやり残した」はどう表現したらいいの？

「～し残す」は途中までやっていて中断することですね。韓国語では-다가 말다 /-다가 남기다という表現があります。-다가は縮約されて-다となることが多いです。-다가 말다は「途中までやって中断する」という中断するという表現で-다가 남기다は「途中までやって残す」という表現です。よく似ていますが-다가 말다は「行動の中断」で다가 남기다は「対象物を残すこと」を意味します。

-다가 말다

食べ残した料理（食べかけの料理） : 먹다 만 요리

仕事をやり残した（仕事を中断した） : 일을 하다 말았다

-다가 남기다

ニンジンを食べ残した : 당근을 먹다 남겼다

仕事をやりの残した（仕事が残った） : 일을 하다 남겼다



出典 hana vol.07

事務局から

ミレ多読の会

興味のある韓国語の書籍を読んで語彙・表現を豊かにしましょう。書籍の貸し出しも可♪

- ・第50回 2020年4月26日（日）17:30～ ※参加費無料（～♪事前申し込み要（メール・電話）
- ・第51回 2020年5月31日（日）17:30～

メアリの会

韓国語講師の学習会

- ・第52回 2020年4月12日（日）17:30～
- ・第53回 2020年5月17日（日）17:30～

有料版・無料版ミレマガ 毎朝7時に配信中



LINE登録はこちら 毎日17時配信

LINE登録で、韓国語上達の秘訣動画その1～4をプレゼント中！

TOPIKを受験される方に

スマ韓

TOPIK I に挑戦！ 全30回 TOPIK II 作文対策講座 全10回

TOPIK II 対策 聞き取り・読解 3・4級I,II,III / 5・6級I,II,III 各期20回

通信添削

3・4級合格のための TOPIK II 作文対策講座 全10回 タイプ1, 2に特化！

書けない人のための TOPIK 作文講座 提出10回/期限6ヶ月

教室

通信添削

オンライン

前田本とHOT本のおいしいところ取り！

毎回タイプ1・2・3すべてあり。

はじめての TOPIK II 講座 TOPIK 3, 4級を狙うあなたへ。

TOPIK12級/TOPIK34級/TOPIK56級合格講座

レベルに合わせて受講できます。



ミレショップ

講座の申し込み、単発の音読・発音クリニックなど申し込み可能です。カード決済可能です。各講座の内容も見やすくなりました。 <http://www.emire.jp/>

書籍の購入やミレのドリル・下敷き

ミレマガ1000号記念対訳集『ミレへ至る道』550円

『上級演習ノート』学習エッセイ対訳集 MP3 CD-ROM付 2,200円

変則活用ドリル 添削あり 3,300円 添削なし 550円

前中短作ドリル メール音声送信 1,650円 USB音声送信 2,200円

前単ドリル① 550円

前単ドリル③ 660円

ミレオリジナル格言クリアファイル 220円/枚

漢字語・外来語編

擬声語・擬態語・聞き取りにくい単語編

全4色（ローズ、イエロー、グリーン、ライトブルー）

前単ドリル② 550円

ミレオリジナル下敷 330円



口腔図で発音変化もOK

ことわざ・慣用句編

発音変化・変則活用・数詞も眺めてバッチリ♪

赤・青 各330円

教材作成
事務

中村佳奈 宮崎悠 山口千里 鷹野杏菜
速水法子 藪須麻子 竹多章子 前田真彦

添削
指導

徐東華 三宅香代子 尹明淳 奇炫珠 松本百世
野澤みさを 池玉姫 李性林 相場友了 坂本桃恵



〒530-0001 大阪市北区梅田 1-11-4 (大阪駅前第4ビル) 6階 5-1 TEL: 06-6344-8996 (ハルゲンクム, 明るい夢) FAX: 06-6344-8997
<http://mire-k.jp/> <http://www.facebook.com/mirekankokugo> E-mail: info@mire-k.jp 第123号は2020年5月1日発行予定です。